

TORONTÁI

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre	40.— K
Félévre	20.— "
Negyedévre	10.— "
Egy hónapra	3.40 "

Egyes szám ára 12 fillér.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Felelős szerkesztő: Dr. MAYER JENŐ.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
Zápolya-utca 1. sz. Telefonszám: 21.

MEGJELENIK MINDENNAP, VASÁR-
ÉS UNNEPNAPOK KIVÉTELEVEL.

Nagybecskerek, 1917.

XLVI. évfolyam, 262. szám.

Péntek, november 16.

Kerenszki? — Lenin?

Stockholm, nov. 16. A legújabb hírek megerősítik a bolsevikiek győzelmét.

Muradjev alezredes szerint hazugság, hogy a pétervári csapatok Kerenszkihez pártoltak át.

Legutóbbi visszavonulásuk is csak azért történt, hogy elkerüljék a felesleges vérontást.

Az orosz fővárosban nyugalom van.

Egy pár cirkáló, az Afrika iskola-hajó és hat torpedónaszád a pétervári Nikolajev-hidnál vetettek horgonyt, hogy szükség esetén egész Pétervárt löhessék.

Haparanda, nov. 16. Oroszország különböző részeiben heves harcok dúlnak. Moszkvában kedden kétezer halottja volt az utcai harcoknak.

Stockholm, nov. 16. A Dagens Nyheter írja, hogy Pétervárt felgyújtották.

Stockholm, nov. 16. A Kalevala finn újság jelenti:

Kedden volt az első véres összeütközés Kerenszki és a bolsevikiek között. A harc azzal végződött, hogy Kerenszki elfoglalta a pétervári alsó pályaudvart.

A bolsevikiek a pétervári gyárakból kirendelték az összes munkásokat, a polgárokat pedig felfegyverezték Pétervár védelmére. A főváros körül lövészáradásokat, a vasúti síneket feltépték.

Az utolsó hírek szerint a küzdők tegnap Gacsinánál megütköztek, a bolsevikiek győztek, Kerenszki 5000 emberével délfelé visszavonult.

A béke kérdése a párisi konferencián.

London, nov. 16. A Vossische Zeitung jelenti londoni diplomáciai körökből:

Az oroszok a párisi konferencián a békét mint főkérdést akarják tárgyalni, amit Amerika és Franciaország elutasít. A kérdés tisztázására állítólag előzetesen titkos megbeszélést tartanak.

Vezérkarunk mai jelentése.

Budapest, november 16. Hivatalos jelentés.

A Piave deltájában a velencei lagunák előtt honvéd osztagok szívós tisztogatást végezve újabb területet foglaltak el az ellenségtől, miközben több mint 1000 foglyot szálítottak be.

A Brenta völgyben osztrák és magyar csapatok hatalmukba kerítették a Cizmone hegyet és az attól két oldalt emelkedő magaslatokat.

Asiagótól északkeletre is elvesztették az olaszok néhány makacsul védett hegyi állásukat.

A francia kormányválság. Clemenceau az új miniszterelnök.

Páris, november 16. A kormányválság elintéződött. Clemenceau elvállalta a megbízást a kabinetalakításra.

Ezzel az erős kéz, az erős nemzeti védelem politikája győzött a békére hajló szocialistákkal szemben.

Bernben nagyarányú kémkedésnek jöttek nyomára.

Genf, nov. 16. Bernben a világháború legnagyobb kémkedésének jöttek nyomára. Nagyszámu letartóztatások történtek.

A kémek egy eddig ismeretlen külföldi hatalom szolgálatába állottak és Svájc ellen katonai inváziót készítettek elő.

Az entente diplomácia szakit a bolsevik kormányral.

Berlin, nov. 16. A Daily News írja:

A bolsevikiek az összes titkos szerződéseket lefordították és kinyomatás végett átadták az államnyomdának. Az entente diplomáciája ezért a bolsevik kormányral az összeköttetést megszakította és készül az elutazásra.

A háboru hirei.

A tegnap esti Wolff-jelentés.

Berlin, nov. 16. A Wolff-iroda jelenti esütörtök este:

Nyugaton és keleten nem történt esemény.

A Brenta-völgy mindkét oldalán a hegységben csapataink harcok közben előnyomulnak.

A sajtószállítás jelentése.

Budapest, nov. 16. A sajtószállásról jelenti esütörtök este:

Conrad tábornagy hadseregesoportja további előnyomulást tett a Sugana-völgyében.

Kína is segíteni akarja az entente-ot.

Frankfurt, nov. 16. A Frankfurter Zeitung jelenti, hogy az entente Kína ajánlatát, hogy Európába katonai segítséget küldjön, megköszönte és nem fogadta el, kijelentve, hogy megelégszik a jószándékkal.

Az Apponyi-párt állásfoglalása az osztrák támadásokkal szemben

Budapest, nov. 16. A Magyar Tudósító jelenti:

Az Apponyi-párt tegnap este 6 órakor értekezletet tartott, amelyen Bakonyi Samu indítványára a következő határozatot fogadták el:

Mélységes megdöbbenéssel szemléljük, hogy az osztrák képviselőházban nyíltan Magyarország szétdarabolására törekszenek. Megütközéssel tapasztaljuk, hogy a folytonos támadásokkal szemben osztrák részről egyetlen visszautasító szó sem hangzott el. Békés viszonyban levő államok közt nem megengedhető ilyen nyilatkozatok gyengítik azon mérhetetlen áldozatok erejét, melyeket a magyarok a hazáért és az uralkodóház biztonágáért hoztak. Meggyőződésünk, hogy a kormány az összes pártok érzésének megfelelően megtalálja a módot, hogy e felháborító hűtlenségnek végett vessen.

Ma lépett életbe az új vasuti díjszabás.

A torontai menetdíjak. — Érdekes új határozmányok.

Ma éjszaka lépett életbe az államvasutakon az új személy- és podgyászdíjszabás, amelyet a „Friss Hírek” már három hét előtt részletesen ismertett. Az új, most megjelent menetdíjtablázatokban a személy- és vegyes vonatoknál felvették a IV. osztály menetdíját is, de csillag alatt megjegyezték, hogy IV. osztály kocsik egyelőre nem közlekednek. Ez tehát a háború utánra marad, mivel egyelőre IV. osztály kocsijai nincsenek az államvasutaknak. A IV. osztály menetdíjak körülbelül 30 százalékkal magasabbak, mint az eddigi III. osztály menetdíjai.

A Nagybecskerek—Karlova—Szeged vonalon az emelkedés folytán a menetjegyek árai Nagybecskerekről az egyes állomásokra az I., II. és III. kocsiosztályokban a következők:

Alsóelemér 1:30, —50, —42
 Melencze 2:60, 1:50, —86.
 Kumán 3:70, 2:10, 1:20.
 Törökbecse—Aracs 6:80, 4—, 2:20.
 Vinczeér 9—, 5:10, 2:90.
 Beodra 9—, 5:10, 2:90.
 Karlova 10:60, 6:10, 3:40.
 Bocvár—Válmó 10:60, 6:10, 3:40.
 Esztermajor—Padé 12:80, 7:20, 4:10.
 Nagyikinda 14:30, 8:20, 4:60.
 Tiszaszentmiklós 14:30, 8:20, 4:60.
 Csóka 16:30, 9:50, 5:30.
 Szanád 16:30, 9:50, 5:30.
 Törökkanizsa 18—, 10:30, 5:80.
 Kupuzina 18—, 10:30, 5:80.
 Ókeresztúr—Gyála 20—, 11:60, 6:50.
 Ó- és Ujszentiván 21:60, 12:50, 7—.
 Vedresháza 20—, 11:60, 6:50.
 Szőreg—Ujszeged 21:60, 12:50, 7—.
 Szeged 23:80, 13:70, 7:70.

A podgyászszállításnál a következő újításokat tartalmazza a díjszabás. Megkülönböztetést tesz 50 kg-on aluli és az ezen felüli podgyász közt. Az 1—50 kg súlyú podgyász szállítási díja 60, az ezen felülinek díja pedig 100 százalékkal emelkedett. Ennek az intézkedésnek ugylátszik az a célja, hogy a nagyon súlyos podgyászdarabok feladását lehetőleg csökkentésük, mert ezek kezelése igen nehézkes és nem egyszer okozza a vonatok nagy késését. Határon kívül helyszéték a kereskedelmi mintaböröndök és munkások kézi szerszámainak, podgyászaik kedvezményes szállítását.

A menetdíjkezdmények körül a toloncok, csavargók, szokásos munkakerülők, kéjnek, fegyverek, kiutasított külföldiek, székely családeleányok stb. kedvezményei maradtak, eltörölték azonban a Magyarországi Testedző Egyesületek Szövetsége, Magyar Athletikai és Labdarúgó Szövetség versenyeire utazó tagok féláru kedvezményét. Nem változott a havi tanulóbérletjegyek ára.

Érdekes újításokat, illetőleg határozmányokat tartalmaz a személy- és podgyászdíjszabáshoz kiadott pótlék.

A tényleges és nyugállományú katonatisztek és katonai tisztviselők részére egyenruhában való utazás esetén, továbbá mindazon igényjogosultak részére, akik eddig megfelelő arcképes igazolványok alapján féláru menetjegy váltása mellett utazhattak, azt a külön menetkedvezményt engedélyezte, hogy a magyar államvasutak és a kezelésükben lévő magán-

és helyierdekű vasutak vonalain a használandó kocsiosztályon az alsóbb kocsiosztályú féljegy, a gyorsvonat harmadik osztályában pedig a személyvonat harmadik osztályú féljegy váltása mellett utazhatnak.

Kimondja továbbá, hogy az az utas, aki a maga és a vele utazó személyek részére utiböröndnek, takarónak vagy valamely más tárgynak rátevése által több ülőhelyet foglal le, mint amennyit a felmutatott menetjegyek száma szerint megilleti; az illetékellenül elfoglalt minden egyes ülőhely után a megtett egész utra és ha az állomás, hol az utas felszállt, meg nem állapítható, a vonal által megtett egész utra eső rendes menetdíj kétszeres összegét, de legalább 6 koronát tartozik fizetni.

Talán ezzel az intézkedéssel meg fog szünni az a háború előtti rossz szokás, hogy minden utas legalább két helyet foglal el, egyet a saját és egyet a podgyásza részére. Igaz, hogy most a háborúban már akkor is boldog az utas, ha csak a folyosón egy helye van a podgyásza részére, ő maga pedig a podgyászán ülheti végig az utat.

Különösen most a háború alatt kapott lábra az a szokás, hogy II., sőt III. osztályú jeggyel bíró utasok helyhiány miatt az első osztályba szállnak be. Ezt kívánja megakadályozni az a határozmány, hogy ha az utas helyhiány miatt már a vonat kiindulási állomásán a jegyének megfelelőnél felsőbb kocsiosztályba száll be, jegyének megfelelő és a tényleg használt felsőbb kocsiosztály menetdíjai közötti különbözetet ráfizetni köteles.

A podgyászszállításra vonatkozóan kimondja az új határozmány, hogy kereskedőileg csomagolt ládák, tonnák és egyéb utiszükséglet-hez nem számítható tárgyak podgyász gyanánt nem szállíthatnak, továbbá a podgyász feladásánál a menetjegyet fel kell mutatni a az utas köteles azzal a vonattal elutazni, amelyhez podgyásztát feladta. Ha megállapítják, hogy valaki a podgyászzal nem utazott, hanem podgyászt bérletjeggyel stb. szállításra feladott és a vevényt a podgyász kiváltása végett a rendeltetési állomásra más egyennek elküldte, tartozik a már fizetett podgyászdíjon kívül a díjszabás szerinti podgyászszállítási díj kétszeresét, de szállítmányonként legalább 6 koronát fizetni.

Végül megemlítjük, hogy az expresszárak szállítási díját 100 százalékkal emelték fel. Tetemesen emelkedett továbbá a vonatokon előforduló károk, ablaktörés, függöny, podgyászhalál, hamutartó stb. rongálásának díja is.

TÁJÉKOZTATÓ.

Az ingyenes olvasóhelyiség és könyvtár nyitva van minden nap délután 5 órától este 10-ig. Vasár- és ünnepnapokon délután 2 órától este 10-ig. Könyvtára vasárnap, szerda, péntek délután 5—7 óráig.

Városi ingyenes népkönyvtár. A volt esküdtzéki épületben. Nyitva naponta reggel 8-tól d. u. 9 óráig.

A „Magyarországi munkások rokkant- és nyugdíjgyűlete” nagybecskereki fiókja minden hó 1-je és 15-ike után eső vasárnapján fogad el befizetéseket az Ellmer-féle helyiségben d. u. 2—5 óráig. — A beiratások szintén ott eszközölhetők.

— Katonaotthon Temesvári-u. 1500. sz. a. nyitva minden nap d. u. 2—9 óráig.

HIREK

— A király megmentőinek kitüntetése. A király kitüntette mindazokat, akik az Isonzónál történt balesetre alkalmával mellette voltak. A hivatalos lap tegnapi száma közli az erre vonatkozó királyi kéziratot, mely a következőképpen szól:

A vízbefulástól megmentésem alkalmából, férfiasan bátor magatartásuk elismeréséül, adományozom: sógoromnak, Félix pármái herceg főhadnagy urnak az arany vitézségi érmet tisztek számára; Friese-Barta Kurt tart. főhadnagynak az autócsapatnál, a katonai érdemkereszt 3. osztályát a hadiékítménnyel; ugyanebből az alkalomból tudtul adandó: harmadszor az ujabbi dícsérő Elismerésem: Seelingsheimi Grüber János 7. drag.-e.-beli századosnak; másodsor az ujabbi dícsérő Elismerésem: Werkmann Károly 1. eszáz vadász-e.-beli századosnak; dícsérő Elismerésem: báró Slatin Rezső pasának; továbbá ugyanebből az alkalomból az arany vitézségi érmet adományozom: Reisenbichler József személyi vadászomnak, Tomek Frigyes testőrgyalogszázadombeli testőrgyalogosnak, Blaskovits Károly és Jirous Ignác őrmestereknek, Pokorny Alajos szakaszvezető, címzetes őrmestereknek, mind a hárman az autócsapatnál, Schumann János Henrik katonai földrajzi intézeti szakaszvezetőnek és az 1. oszt. ezüst vitézségi érmet Kraft József autócsapatbeli tizedesnek, Udvari vonat, 1917. november 11. Károly s. k.

— Katonai kitüntetés. Őfelsége az ellenség előtti vitéz magatartása és kitűnő szolgálatai elismeréséül a vezérkarhoz beosztott Ozegetic Milos 12. gy.-ezredbeli századosnak és a háború idején teljesített kiváló szolgálatai elismeréséül grünbergi Lechner Ernő tart. főhadnagynak a hadiékítményes 3-ad osztályú katonai érdemkeresztet adományozta a kardokkal.

Megparancsolta továbbá, hogy az ellenség előtti vitéz magatartásukért a legfelső dícsérő elismerés másodizben tudtul adassék Bányai Kálmán tart. főhadnagynak, első izben tudtul adassék Gremeshausen Alajos és Wolfenberger Erich tart. hadnagyonak és a háború alatti kiváló szolgálatai elismeréséül Gyárfás Gyula tart. hadnagynak.

— Dícsérő elismerés. A cs. és kir. hadügyminiszter a háború alatt teljesített kiváló szolgálatai elismeréséül Kühn Ferenc számvivő hadnagynak dícsérő elismerését fejezte ki.

— A közölcsezési iroda hírei. A városi közölcsezési iroda ezuton tudatja a város közönségével, hogy az iroda helyiségében a téli káposzta eladása már folyamatban van.

A hadikávé kiosztását ugyancsak az irodában hétfőn kezdik meg.

Egyben ezuton is közhírré teszi, hogy a petróleum kezelését a város vette át és felhívja a kereskedőket, hogy ha részükre ezuton petroléum érkezik, azt még felbontás előtt jelentésük be a közölcsezési irodának, mert az elárusítás csak a hatóság közvetítésével szabad.

— A magantisztviselők és kereskedelmi alkalmazottak országos szövetségének helyi csoportja vasárnap, f. hó 18-án d. u. 1/23 órakor a Magyar király sörösarnokában értekezletet tart, amelyre a tagokat ezuton is meghívja.

Telefon 330.

Városi Mozi a volt esküdtzéki teremben.

Telefon 330.

Vasárnap, 1917. évi november hó 18-án 4 előadás: 3, 5, 7 és 9 órákor, rendes helyárak mellett, elsőrangú szalonzenekísérettel

Robinson Számi

Vigjáték 4 felvonásban. A főszerepben: Heinrich Eisenbach.

Azonkívül elsőrangú kísérő műsor.

— **A tengeri csiratlanítása és a tengeriolaj.** A hivatalos lap tegnapi száma kormányrendeletet közöl a tengeri csira kivonásáról és forgalombahozataláról, valamint a tengeriolaj előállításáról és forgalombahozataláról. A rendelet szerint a tengerit a csira kivonása nélkül nem szabad földolgozni, egyébként a csira kivonásánál az Országos Központi Hitelszövetkezet utasítása szerint kell eljárni. A csirat olajja dolgozzák föl, amely fölött az olaj és zsiripari központ rendelkezik. Az olajért a központ mázsánként 1200 koronát fizet.

— **Köszönet.** Reinitz József halála alkalmával a Füszerkereskedők egyesülete egyletünk cébjaira koszorúmegváltás címén 20 koronát adományozott. Ezen nemes adományért hálás köszönetet mond dr. Stern Lázár, a Maskil-el dol elnöke.

A szerb hitközség részéről Iszakovits Szvetozár hitközségi elnök 200 koronát adományozott a Szociális Misszió gyermekvédelmi céljaira. Fogadja a szerb hitközség nagylelkű támogatásáért az egyesület hálás köszönetét.

— **Szabad kereskedelmi jelzést használni a táviratokban.** A hivatalos lap tegnapi száma kormányrendeletet közöl, amely egy korábbi megtiltást érvénytelenít, vagyis megengedi, hogy ezentúl a magántáviratokban kereskedelmi rövidített kifejezéseket vagy kereskedelmi jelzéseket lehessen használni. Ennek csupán az a feltétele, hogy az ilyen táviratokat mindig ugyanannál a postahivatalnál adják föl, hogy a földadó a rövidítések vagy jelzések magyarázatát két példányban átadja és hogy az ilyen rövidítések ne adjanak aggodalomra okot a fölvevő postahivatal előtt.

— **Kitüntetett katonák.** A hadsereg főparancsnokság újabb a következő 12. gyalogezredbeli katonákat tüntette ki virézségükért:

A másodosztályú ezüst vitézségi érmet kapta Marar Sándor gyalogos;

a bronz vitézségi érmet kapták: Schiller Mór egészség. hadnagy, Hollinger Károly és Halmos Mihály gyalogosok, Druga András, Pázmány József, Szántó Lajos őrzetők és Porró Ignác gyalogos;

a koronás vaséremkeresztet kapta a vitézségi érem szalagján: Jahn Antal őrmester;

a vaséremkeresztet kapták a vitézségi érem szalagján: Polyák István őrzetők, Csernyák Vilmos, Fazekas Ferenc, Lukács Száva, Reskoic Vidak, Tremmel Ferenc, Vas János, Szoboszlai Bálint, Czandrák József, Kovács Kálmán, Wenzel Kálmán, Gajdos Rezső, Stobak Gyuro, Urmay János, Payer Antal, Homlok József, Hajara József, Kántor Pál és Gatjal János.

— **Adomány.** Frank Jenő a nagybecskereki szociális misszió társulat cipóműhelyének üzemvezetője 500 koronát adományozott a cipóműhely pénztárának.

— **Az anyakönyvi hivatalból.** A nagybecskereki anyakönyvi hivatalban a lefolyt héten a következő bejelentések történtek:

Házasságok: Klein Ferenc Nándor rk. tizedes a cs. és kir. 15. hidászszázalóban, és Metz Zsófia rk. — Peszika Miksa gk. m. kir. pécsi 8. honv. huszárezredbeli huszár, szobafestő és Döbrödy Mária rk. — Miskov (Brankó) Sándor gk. földm. és Raczkov Szimlyana gk. — Lohmann Gábor rk. fuvaros és Tóth Veronika rk. — Schram Mihály rk. számvívó százados a cs. és kir. 29. gyalogezredben és Krämer Irén rk.

Születések: Meszmann Péter rk. máv. kovács, fiu. — Markov István gk. földmives, fiu. — Forgó Ernő rk. tart. hadnagy, leány. — Gyuricsin Róbert rk. kereskedő, leány. — Matheisz Ferenc rk. földmives, fiu. — Petrov Dusan gk. leány.

Halálozások: Izók János rk. 45 éves, tüdőbetegség. — Süle Mihály gk. 25 honv. a m. kir. 3. honv. gy. e., földmives, mellhártyalob. — Eck Péter rk. 2 éves, aghártyalob. — Lalestin István gk. 68 éves srerri szivbaj. — Kocsokován Jozefin rk. 17 éves napszámosnő, hasihagymáz. — Schwartz Anna rk. 20 éves, tüdőlob. — Angyel Szimlyana gk. 11 hónapos, bélhurut. — Reinitz József izr. 64 éves ügynök, szervi szivbaj. — Weisz Mária rk. 15 éves olajgyári munkásnő, mellkari szervek összezuzódása.

— **Országos fémösszeírás lesz.** A fővárosban már vége felé közeledik a fémösszeírás és ezt most országsszerte is végrehajtják a honvédelmi miniszterium 19339. eln. 20. b. 1917. számú rendelete alapján, amely a háztartásokban, üzletekben és ipari vállalatoknál található fémtárgykészletek pontos összeírását rendeli el. Külön fémösszeírólapokat kell kitöltenie minden háztartás, minden ipari és kereskedelmi üzem tulajdonosának és minden háziurnak. Az összeírólapokat pontosan és lelkiismeretesen kitöltve 8 napon belül kell visszajuttatni az illetékes városi hatóságnak, annál is inkább, mert a kormány a fémösszeírás lelkiismeretes teljesítését büntető intézkedésekkel biztosítja. Ezek a büntető intézkedések a bejelentett fémtárgyak beszolgáltatására is kiterjednek. Itt az utolsó alkalom arra, hogy azok a késedelmezők, akik eddig bármily okból kifolyólag még nem adták be önként hadifémtárgyaikat, most beszolgáltassák azokat a hivatalos hadifémbevitőhelyeknél. Nemcsak a késedelmes beszolgáltatás, hanem a fémkészletek hiányos bevallása, elhallgatása vagy elrejtése is súlyos bajok és kellemetlenségek okozójává válhat, mert fémraziákat fognak tartani és a lehető legerélyesebben fogják ellenőrizni, hogy beszolgáltatta-e mindenki arra kötelezett fémtárgyait.

Sok kellemetlenségtől óvja meg magát tehát mindenki, aki a még rövid ideig tartó önkéntes fémbeszolgáltatás ideje alatt beadja az igénybevett fémkészleteket a löszergyártás céljaira.

SZINHÁZ, ZENE

Heti műsor.

Nov. 16. Péntek: Máthé Gyula a „Hadipark” legkiválóbb komikusának felléptével: Tarka-Ést. (Bérletszünet.)

Nov. 17. Szombat: (Páratlan.) Tiszavirág (operett) Varga Béla estéje.

Nov. 18. Vasárnap d. u.: Urasági inas kerestetik, este: Csárdáskirálynő (Bérletszünet.)

Nov. 19. Hétfő: (Páros.) Dollárpapa (vigjáték) Jávor Ervin estéje.

Nov. 20. Kedd: (Páratlan.) Legénybucsu (operett) Véghegyi Iza, Tarnay, Fodor estéje.

Nov. 21. Szerda: (Bérletszünet.) Cigányprimás (operett) Gyárfás Ödön estéje.

Nov. 22. Csütörtök: (Páros.) Névtelen aszszony (színmű).

Nov. 23. Péntek: (Páratlan.) Othello. Kemény Lajos estéje

Nov. 24. Szombat: (Páros.) Cigányszerelem (operett) Radócz estéje.

Nov. 25. Vasárnap délután: Dollárpapa (vigjáték), este: (Bérletszünet.) Három a kislány.

Az előadások kezdete este fél 8 órakor.

Varga Béla, szintársulatunk népszerű komikus holnap, szombaton este tartja jutalom-

estéjét dr. Rényi Tiszavirág című operettejében, melyben egyik legkiválóbb alakítását mutatja be. Fátyné Heddy, Véghegyi Iza, Tarnai Béla, Fodor Arthur a mulattató operette főszereplői. A darab rendezője Varga Béla.

Feleségének

nagy csapás, hogy arcbőrt szeplők, pattanások, mitesszerek, foltok éktelenítik el. A női szépségápolás terén csodálatraméltó forradalmat idézett elő a Diana alabástrompuder és a Diana-krém. Ha felesége vagy

leánya

ezen csodás szereket használja, arcbőre végtelenül finom, friss és üde lesz, mintha csak tejben fürösztötték volna meg. A két csodaszer használata nyomán a szépség

születik.

Mindenütt kaphatók: Főelárusítóhely: Diana Kereskedelmi R.-T. Budapest, V., Nádor-utca 6.

Csak Gyöngyvirág, Ibolya, Orgona és Eau de Fleurs illatokat használjunk

a Dunántuli Gazdasági Szeszgyárosok Szeszfinomító Részvénytársaság, Nagykanizsa gyártmányából, mert

felülmúl minden külföldi gyártmányt.

69-1917. sz.

987

Hirdetmény.

A melenczei görög keleti szerb egyházközség ezennel közhírré teszi, hogy a tulajdonát képező „Okány” nevű 268 hold 1300 □-ölnyi legelőjét 1917. évi december hó 2-án d. e. 9 órakor a melenczei gör. keleti egyházközség terében nyilvános árverés útján fogja hasznosításra adni.

Árverési feltételek az egyházközség elnökségénél megtekinthetők.

Jevremov Lázár
hitk. jegyző.

Granity Milan
elnök.

Egy használt, jókarban levő

ő-német hálószoba eladó.

Megtekinthető naponta délután 3—5 ig.

986

Vörösmarty utca 30. sz. alatt.

Pezzgösdugót

használt, nem műparafából, sem töröttet veszek, bármily mennyiségben előzetes érdeklődés nélkül. Utánvételt 1-20 K darabonként, használt palackdugót 25 K kg-ként. — Uj dugókra csak minta ellenében teszek legmagasabb árajánlatot.

Robicsek Adolf parafadugógyára
Budapest, Nefelejts-utca 15.

Aki

csékély készpénzzel, könnyű szerrel

hadikölcsönt

akar jegyezni, az kössön a

Fonctère, Pesti biztosító-intézetnél
hadikölcsönbiztosítást!

A díjak olcsók. A díjak garantálva vannak. A díjak nem változnak, mert az esetleges kamatláb ingadozásnak nincsen alávetve. —

Semmiféle illeték nem számítatik!

A hadikölcsönbiztosítás orvosi vizsgálat nélkül 10.000 koronáig, orvosi vizsgálat nélkül bármily összeg erejéig köthető.

Orvosi vizsgálatnál még olcsóbbak a díjak.

A biztosítás érvénye kiterjed pótdíj nélkül a háború minden veszélyére. Érvényes — öngyilkosság és párhaj esetén is —

Halál esetén a hadikölcsönpapírok az igényjogosultnak azonnal kiadatnak.

Hadikölcsönbiztosítást köthet minden egészséges egyén, aki 18 éves korát betöltötte és 55 évnél nem idősebb. —

Mindennemű felvilágosítással és nyomtatvánnyal szívesen szolgál az intézet főigényközsége Nagybecskereken. Iréda a nagyhid mellett, Dungserszki palotával szemben.

Házmester

felvétetik

988

Közgazdasági Bank mint R.-t.-ságnál.

Teljesen belovagolt tisztuló

sötétpej kanca
168 cm. magas
7 éves

985

teljes felszereléssel eladó

Bencze Antal és Fia cégnél
Nagybecskereken.

Használt

zongorák

megvételre kerestetnek.

Sővebbet
a kiadóhivatalban.

Raffia nincs és nem is lesz!!!

Nyersanyag hiány miatt a papirspárga ára napról-napra emelkedik. Mindenki lássa el magát előre **Pátria szőlőkötöző papirspárgával.** Ára 100 kg-ként K 520.

Kapható: **Gottlieb és Schniedl „Pátria papirspárga“** eladási irodájában
Budapest, VII., Rákóczi-ut 6.

Egy nagy asztaltűzhely és öt darab leander eladó

őzv. Annau Jánosnénál, Aradáci-ut.

Nyomdásztanoncu

legalább két középiskolát jó eredménnyel végzett flu helyi-
fizetéssel azonnal felvétetik

lapunk nyomdájában.

Veszek

5-10 ezer holdas I-a földbirtokot

Temes vagy
Torontálban.

Direkt ajánlatokat részletes leirással
a kiadóba „Komoly“ alatt kérek.
990

Hirdetéseket

ülányos árérti közöl a

„Torontál“

pol. napilap kiadóhivatala

Helybeli beszerzési források.

Biztosítási ügynökségek:
Frans J. L. (Adria) Hunyadi-utca.
Hirtenstein Márk (Bécsi bizt.) Erzsébet-tér.
Magy.-Francia bizt. társ. József fhg.-u.
Rigó István (Első M. Ált.) Szerb egyház épület.
Steininger Géza (Ass. Generali) Hunyadi-u.

Borbély és fodrász:
Ikity Dusan, Hunyadi-utca.
Tell Mihály, Pénzügyipalota.

Butorgyár:
Bencze A. és fia, Hunyadi-utca.

Cementgyár:
őzv. Guttman Jakabné és fiai. Kültelek.

Cipőkerekedők:
Kertész A., Iskolaépület.
Wilhelm Ferenc, Hunyadi-utca 1.

Divatáruház:
Boskovits S. J., Hunyadi-utca 9.
Bukovác István, Hunyadi-utca.
Mészik Imre, Pénzügyi palota.

Dobozgyár és műkönyvkötészet:
Schneider János, Aradáci-ut.

Drogueria:
Melkuha Dezső, Hunyadi-utca.

Ékszerészet:
Mészik R. Szevegye, Hunyadi-utca.
Schwab Albert Hunyadi-utca.

Fényképezés:
Kremsér István, Gizella-part.

Férfiszabók:
Grünbaum Vilmos, Hunyadi-utca.
Kocsis M., Erzsébet-hídon túl, Ambrózy szappangyár épületében.

Fűszerkereskedő:
Blesz Ferenc, Megyeház-u. 2. Tarnai-féle ház.

Gépjavitó műhely:
Bürger és Grünwald, Temevári-u.

Gőzfűrés:
Engel Sámuel, Eötvös-utca.
Kereskedelmi részv. társ. Eötvös-u.

Gyógyszertárak:
Kollarich Gábor, Melenczei utca.
Vági Sándor, szerb egyházpalota.

Kávéház:
Bólyom György, Klub-kávéház.

Kézműtár-, rövidárutüzlet:
Benó Testvérek, Hunyadi-utca.
Eisenstädter S. és társai, Hunyadi-utca.
Freund S. és fiai, Hunyadi-utca.
Stagelschmid János, Hunyadi-utca.

Könyv-, zenemű- és papírkereskedés:
Aimásy Elek, Hunyadi-utca.
Mangold Lipót, Hunyadi-utca.

Könyvkötészet:
Schneider Lajos, Megyeház-utca (Pest-szállodával szemben).

Kőművesek:
Hoff N. és társai.

Lakatozműhely:
Engel Ádám, Megyeház-utca.

Lisztkereskedés:
őzv. Klein Mór, Hunyadi-u.

Női kalap- és kézimunkatüzlet:
Tolvay Józsefné, Hunyadi-utca.

Női kalap divatterem és előnyomda:
Szehr Mariska, Gizella-part. Kurländer udvar.

Női kalap divatterem és kalapvasalás:
Andresz A. Főtér, Baner-ház.

Ruhakereskedés:
Felsenstein Ferenc, Hunyadi-utca.

Sírkőraktár és szobrászterem:
Tunner Alajos, Szerbtemplom-utca.

Szállító-cég:
Perl Mór, szerb egyházpalota.

Szállodák:
Boneth nagyszálló, Ferenc József tér.
Korona-szálloda, Erzsébet-tér.
„Pest városához“ c. szálloda, Megyeház-u.

Szeszgyár:
Lukács és Társai, Kültelek.
Schwirllich Alajos, Aradáci utca.

Téglagyár:
Klein Bernát.

Temetkezés Intézet:
Bencze A. és Fia.

Tűzifa-, épületfakereskedés:
Annau örökösök, Korona-utca.
Kurländer Imre, Aradáci-ut 1.
Kurländer Imre, Korona-utca.

Urdivatáruház:
Liptay Dezső, Hunyadi-utca.

Vaskereskedés:
Boleszny Antal, Hunyadi-utca.
Berényi Bódog, Hunyadi-utca.
Dann Gyula, Hunyadi-utca.

Vendéglő, étterem:
Kovács János, vasuti vendéglő.
Magyar Király sörcsarnok.
Marcoin Jenő, Kaszinó-vendéglő.
Remsing Mátvás, Otthon-sörcsarnok.
Tóth Lajos, a nagyhíd mellett.

Virágkereskedés és kertészet:
Oláh Gábor, Bajza-u.